

SCRIPTA

Numéro Scripta : 9225

Auteur(s) : Henri II, Bayeux (évêque)

Bénéficiaire(s) : Savigny-le-Vieux, Sainte-Trinité de Savigny (abbaye)

Genre d'acte : charte

Authenticité : non suspect

Datation : 1182

Action juridique : confirmation

Langue du texte : latin

Analyse

Henri évêque de Bayeux notifie l'accord passé entre lui et Guillaume abbé de Savigny à propos de la possession de la terre d'Escures-sur-Favières.

Tableau de la tradition

Original

A. Paris, Arch. Nat., L 969, n° 400.

Dissertation critique

Transcription : Claude Groud-Cordray (Cartulaire de l'abbaye de Savigny ou Liber cartarum domus Savigneii, episcopatu Baiocensi, n° LXII)

Texte d'après A

Henricus Dei gracia Baiocensis episcopus et ejusdem ecclesie capitulum omnibus sancte matris Ecclesie filiis ad quos presens scriptum pervenerit salutem. Noverit universitas vestra hanc concessionem factam fuisse anno Incarnationis dominice M°C°LXXX°II° inter nos et Willelmum abbatem Savigneii et ejusdem loci conventum scilicet quos nos univini assensu capituli nostri concessimus predictis abati et conventui Savigneii totum campum terre quem tenebat de nobis Robertus Goncelin in clauso quod est juxta grangiam monachorum apud Escures et predicti abbas monachi concesserunt concesserunt (sic) et dederunt nobis in excambium predicti campi campum terre quod dicitur campus de Broises. Hanc autem obligationem fecimus inter nos et predictos monachos intuitu religionis et mutue dilectionis et maxime quia predictus campus qui campus de Broisis dicitur remotus esse dinoscetur a predicta grangia monachorum et nobis magis utilis videbatur et ut hec concessio integra libera et quieta et predicta conventio inter nos et predictos monachos perpetue firmitatis robur obtineant eas presentis scripti munimine et sigillorum nostrorum appositione confirmavimus. Testibus isitis : Henrico cantore, Stephano decano, Patricio subdecano, Roberto filio Bernart, Hugone Bouvet, Radulfo de Conde, Jordano archidiacono Baiocensibus, Rogerio Bouvet tunc senescallo nostro et multis aliis.